Elektriohutus madalpingevõrkudes vahelduvpingega kuni 1000 V ja alalispingega kuni 1500 V. Kaitsesüsteemide katsetamis-, mõõte- ja seireseadmed. Osa 15: IT-süsteemide isolatsiooniseireseadmete ja IT-süsteemide isolatsioonirikke tuvastamise seadmete funktsionaalse ohutuse nõuded

Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c. - Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 15: Functional safety requirements for insulation monitoring devices in IT systems and equipment for insulation fault location in IT systems



This document is a previous general ded by tills

EESTI STANDARDI EESSÕNA

See Eesti standard EVS-EN 61557-15:2014 sisaldab Euroopa standardi EN 61557-15:2014 ingliskeelset teksti.

Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.

Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 16.05.2014.

Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.

NATIONAL FOREWORD

This Estonian standard EVS-EN 61557-15:2014 consists of the English text of the European standard EN 61557-15:2014.

This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.

Date of Availability of the European standard is 16.05.2014.

The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 17.220.20, 29.080.01, 29.240.01

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10, 10317 Tallinn, Eesti; www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation: Aru 10, 10317 Tallinn, Estonia; www.evs.ee; phone 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 61557-15

May 2014

ICS 17.220.20; 29.080.01; 29.240.01

English Version

Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c. - Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 15: Functional safety requirements for insulation monitoring devices in IT systems and equipment for insulation fault location in IT systems (IEC 61557-15:2014)

Sécurité électrique dans les réseaux de distribution basse tension de 1 000 V c.a. et 1 500 V c.c. - Dispositifs de contrôle, de mesure ou de surveillance de mesures de protection - Partie 15: Exigences de sécurité fonctionnelle pour les contrôleurs d'isolement de réseaux IT et les dispositifs de localisation de défauts d'isolement pour réseaux IT (CEI 61557-15:2014)

Elektrische Sicherheit in Niederspannungsnetzen bis AC 1 000 V und DC 1 500 V - Geräte zum Prüfen, Messen oder Überwachen von Schutzmaßnahmen - Teil 15: Anforderungen zur Funktionalen Sicherheit von Isolationsüberwachungsgeräten in IT-Systemen und von Einrichtungen zur Isolationsfehlersuche in IT-Systemen (IEC 61557-15:2014)

This European Standard was approved by CENELEC on 2014-03-19. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Foreword

The text of document 85/465/FDIS, future edition 1 of IEC 61557-15, prepared by IEC/TC 85 "Measuring equipment for electrical and electromagnetic quantities" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 61557-15:2014.

The following dates are fixed:

•	latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	2014-12-19
•	latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn	(dow)	2017-03-19

This standard is to be used in conjunction with EN 61557-8 and EN 61557-9.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This standard covers the Principle Elements of the Safety Objectives for Electrical Equipment Designed for Use within Certain Voltage Limits (LVD).

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 61557-15:2014 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60300-3-1	NOTE	Harmonized as EN 60300-3-1.
IEC 60335-1:2001	NOTE	Harmonized as EN 60335-1:2002 1) (not modified).
IEC 60335-1:2001/A1:2004	NOTE	Harmonized as EN 60335-1:2002/A1:2004 1) (not modified).
IEC 60335-1:2001/A2:2006 + Corr. 08-2006	NOTE	Harmonized as EN 60335-1:2002/A2:2006 1) (not modified).
IEC 60364-4-41:2005	NOTE	Harmonized as HD 60364-4-41:2007 (modified).
IEC 60364-5-55:2011	NOTE	Harmonized as HD 60364-5-559:2012 (modified).
IEC 60364-7-710:2002	NOTE	Harmonized as HD 60364-7-710:2012 (modified).
IEC 60730-1:2010	NOTE	Harmonized as EN 60730-1:2011 (modified).
IEC 60812:2006	NOTE	Harmonized as EN 60812:2006 (not modified).
IEC 61010-1:2010 + Corr. 05-2011	NOTE	Harmonized as EN 61010-1:2010 (not modified).
IEC 61025	NOTE	Harmonized as EN 61025.
IEC 61078	NOTE	Harmonized as EN 61078.
IEC 61165	NOTE	Harmonized as EN 61165.
IEC 61508-7:2010	NOTE	Harmonized as EN 61508-7:2010 (not modified).
IEC 61709:1996	NOTE	Harmonized as EN 61709:1998 2) (not modified).
IEC 61784-3:2007	NOTE	Harmonized as EN 61784-3:2008 3) (not modified).
IEC 61800-5-2:2007	NOTE	Harmonized as EN 61800-5-2:2007 (not modified).
IEC/ISO 31010:2009	NOTE	Harmonized as EN 31010:2010 (not modified).
ISO 9001:2008	NOTE	Harmonized as EN ISO 9001:2008 (not modified).

Superseded by EN 60335-1:2012 (IEC 60335-1:2010, mod.)

²⁾ Superseded by EN 61709:2011 (IEC 61709:2011).

Superseded by EN 61784-3:2010 (IEC 61784-3:2010).

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 When an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 61326-2-4	2012	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements - Part 2-4: Particular requirements - Test configurations, operational conditions and performance criteria for insulation monitoring devices according to IEC 61557-8 and for equipment for insulation fault location according to IEC 61557-9	EN 61326-2-4	2013
IEC 61326-3-1 + corr. August	2008 2008	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements - Part 3-1: Immunity requirements for safety- related systems and for equipment intended to perform safety-related functions (functional safety) - General industrial applications	EN 61326-3-1	2008
IEC 61508-1	2010	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 1: General requirements	EN 61508-1	2010
IEC 61508-2	2010	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 2: Requirements for electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems	EN 61508-2	2010
IEC 61508-3	2010	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 3: Software requirements	EN 61508-3	2010
IEC 61508-4	2010	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 4: Definitions and abbreviations	EN 61508-4	2010
IEC 61508-5	2010	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 5: Examples of methods for the determination of safety integrity levels	EN 61508-5	2010

Publication	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 61508-6	2010	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems - Part 6: Guidelines on the application of IEC 61508-2 and IEC 61508-3	EN 61508-6	2010
IEC 61557-1	-	Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 1: General requirements	EN 61557-1	-
IEC 61557-8	2	Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 8: Insulation monitoring devices for IT systems	EN 61557-8	-
IEC 61557-9	2009	Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 9: Equipment for insulation fault location in IT systems	EN 61557-9	2009
		Ó		
			5 _	
		*	0	
			Q'	
				,
			- 4	0
				0.

CONTENTS

FOF	REWOR	lD		6			
INT	RODUC	TION		8			
1	Scope			10			
2	Norma	tive refere	nces	10			
3	Terms	Terms, definitions and abbreviations					
	3.1 Terms and definitions						
	3.2		ations				
4	Definit		ety functions embedded in IMDs and IFLSs				
	4.1	General	<u>, </u>	23			
	4.2		on of safety functions				
		4.2.1	Local insulation warning (LIW)				
		4.2.2	Remote insulation warning (RIW)				
		4.2.3	Local location warning (LLW)	24			
		4.2.4	Remote location warning (RLW)	24			
		4.2.5	Remote enabling / disabling command (REDC)	25			
		4.2.6	Local transformer monitoring warning (LTMW)	25			
5	Requir	ements on	products implementing safety-related functions	25			
	5.1	Require	ment on non-safety-related functions	25			
	5.2	Addition	nal performance requirements for products implementing safety				
			S				
		5.2.1	General	26			
		5.2.2	Additional performance requirements for IMDs complying with SIL 1 or SIL 2	26			
		5.2.3	Additional performance requirements for IFLSs complying with SIL 1 or SIL 2	26			
6	Management of functional safety during the development lifecycle						
	6.1	Manage	ment of functional safety for the IT system	26			
	6.2	6.2 Use of IMDs and IFLSs in IT systems2					
	6.3	Safety lifecycle of IMDs and IFLSs in the realisation phase27					
7			functional safety during the realisation lifecycle of IMDs and				
	7.1						
	7.2		d IFL design requirement specification (phase 10.1)				
		7.2.1	Specification of functional safety requirements				
		7.2.2	Provisions for the development of safety functions				
		7.2.3	Verification plan for the development of safety functions				
		7.2.4	Validation plan for the development of safety functions	30			
		7.2.5	Planning of commissioning, installation and setting into operation				
		7.2.6	Planning of user documentation				
	7.3		d IFLS safety validation planning (phase 10.2)				
		7.3.1	General				
		7.3.2	Functional safety plan				
	7.4		d IFLS design and development (phase 10.3)				
		7.4.1	General				
		7.4.2	Design standards				
		7.4.3	Realization	32			

		7.4.4	Safety integrity and fault detection	32
		7.4.5	Safety integrity level (SIL) assignment	33
	λ .	7.4.6	Hardware requirements	33
		7.4.7	Software requirements	33
		7.4.8	Review of requirements	33
	3	7.4.9	Requirements for the probability of dangerous failure on demand (PFD)	34
		7.4.10	Failure rate data	35
		7.4.11	Diagnostic test interval	35
		7.4.12	Architectural constraints	35
		7.4.13	Estimation of safe failure fraction (SFF)	37
		7.4.14	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
	7.5		IFLS integration (phase 10.4)	
		7.5.1	Hardware integration	
		7.5.2	Software integration	
		7.5.3	Modifications during integration	
		7.5.4	Integration tests	40
	7.6	operatio	d IFLS documentation related to installation, commissioning, on and maintenance procedures (phase 10.5)	
		7.6.1	General	
		7.6.2	Functional specification	
		7.6.3	Compliance information	41
		7.6.4	Information for commissioning, installation, setting into operation, operation and maintenance	41
	7.7	IMD and	JIFLS safety validation (phase 10.6)	
		7.7.1	General	
		7.7.2	Test	
		7.7.3	Verification	42
		7.7.4	Validation	43
		7.7.5	EMC requirements	43
8	Req	uirements foi	r modifications	44
	8.1	General		44
	8.2	Modifica	ation request	44
	8.3	Impact a	analysis	44
	8.4		zation	
9	Prov	en in use ap	proach	44
Ann			Risk analysis and SIL assignment for IMDs and IFLSs	
	A.1	General		45
	A.2	SIL assi	gnment for IMDs and IFLSs	47
	A.3	Example	e of risk graph	48
	A.4	Alternat	ive method of SIL assignment – quantitative method	49
Ann	ех В	(informative)	Examples for the determination of PFD, DC and SFF	50
	B.1	General		50
	B.2	Example	es of IMD and IFLS architectures	51
Ann	ex C	(informative)) Failure rate databases	52
	C.1	General		52
	C.2	Failure i	rate references in current standards	52
Ann	ex D	(informative)	Guide to embedded software design and development	53
	D.1	General		53

D.2	Softwar	e element guidelines	53
	D.2.1	General	53
	D.2.2	Interface with system architecture	53
	D.2.3	Software specifications	53
3.	D.2.4	Pre-existent software	54
7.0	D.2.5	Software design	55
O_{λ}	D.2.6	Coding	55
D.3	Softwar	e development process guidelines	55
	D.3.1	Development process: software lifecycle	55
	D.3.2	Documentation: documentation management	55
	D.3.3	Configuration and software modification management	56
	D.3.4	Configuration and archiving management	56
	D.3.5	Software modifications management	57
D.4	Develop	oment tools	57
D.5		uction of executable code production	
D.6	Softwar	e verification and validation	57
D.7	Genera	verification and validation guidelines	57
D.8	Verifica	tion and validation review	58
D.9	Softwar	e testing	58
	D.9.1	General validation	58
	D.9.2	Software specification verification: validation tests	59
	D.9.3	Software design verification: software integration tests	59
	D.9.4	Detailed design verification: module tests	60
Annex E (in	formative	Information for the assessment of safety functions	61
E.1	General		61
E.2	Docume	entation management	61
E.3	Docume	entation provided for conformity assessment	61
E.4	Docume	entation of the development lifecycle	63
E.5	Design	documentationdocumentation	63
E.6		entation of verification and validation	
E.7	Test do	cumentation	63
E.8	Docume	entation of modifications	63
E.9	Informa	tion for use	63
Annex F (in	formative	Example of applications	64
F.1	Overvie	w	64
F.2	Limitatio	on in applications	64
F.3	Typical	applications covered by IEC 61557-15	64
	F.3.1	General	64
	F.3.2	Local alarming	64
	F.3.3	Local transformer monitoring warning	65
	F.3.4	Alarming and processing of remote insulation warning and/or remote location warning	66
	F.3.5	Automatic disconnection of the complete IT system in case of a first insulation fault	67
	F.3.6	Automatic disconnection of an IT system sub-network	69
	F.3.7	Management of multiple source system (two incomers or of incomer plus generator)	71
	F.3.8	Management of multiple source systems (two incomers or of incomer plus generator – with a load shedder)	72
Bibliograph	y		74

Figure 1 – Relationship between IEC 61557-15 and related standards	8
Figure 2 – Overall safety lifecycle applicable to an IT system	27
Figure 3 – IMD and IFLS safety lifecycle (in realisation phase)	28
Figure A.1 – Functional elements of an IT system and their relationship to the definitions and abbreviations of the IEC 61508 series	45
Figure A.2 – SIL assignment for IMDs and IFLSs	47
Figure A.2 – Example of risk graph	48
Figure B.1 – Flowchart for PFD, DC, SFF determination	51
Figure F.1 – Local alarming, based on the systematic presence of one person and based on a well-defined alarming management process	65
Figure F.2 – Local transformer monitoring warning, based on the systematic presence of a skilled person, and based on a well-defined alarming management process	66
Figure F.3 – Alarming and processing of the remote insulation warning and/or the remote location warning in a supervisory control system	67
Figure F.4 – Disconnection of the complete IT system in case of insulation fault detection	68
Figure F.5 – Threshold 1 warning information and threshold 2 disconnection of the complete IT system in case of an insulation fault detection	69
Figure F.6 – Automatic disconnection of a faulty feeder via direct signal from the IFLS	70
Figure F.7 – Automatic disconnection of a faulty feeder via a PLC	71
Figure F.8 – Management of multiple source systems (two incomers or of one incomer plus generator)	72
Figure F.9 – Management of multiple source system (two incomers or of one incomer plus generator, with a load shedder)	73
4	
Table 1 – Abbreviations with reference	22
Table 2 – Safety integrity levels (SIL) and probability of a dangerous failure on demand (PFD) of IMDs and IFLSs	29
Table 3 – Hardware safety integrity: architectural constraints on type A and type B safety-related subsystems	37
Table A.1 – IT system risk analysis	46
Table A.3 – Link between minimum risk reduction and SIL	48
Table A.4 – Example of classifications according to risk graph Figure A.1	49
Table F.1 – Documentation to be provided.	62

INTRODUCTION

IEC 61508 deals with functional safety, this topic being of upmost importance for safety related systems. Functional safety may be applicable to IT systems where safety is based on insulation monitoring devices (IMD) and insulation fault location systems (IFLS), and also on additional safety related measures (e.g. circuit-breakers).

Insulation monitoring devices and insulation fault location systems comprise electrical and electronic components and can comprise embedded software.

Product requirements for these devices are defined in IEC 61557-8 and IEC 61557-9. These standards include elementary requirements which need to be taken into account for the functional safety approach according to IEC 61557-15, but do not cover the whole range of requirements which shall be fulfilled for the assignment of a defined level of functional safety and for the respective validation.

IEC 61508 series covers basic aspects to be considered when electrical and electronic systems are used to carry out safety functions. One of the major objectives of this series of standards is to facilitate the development of international application or equipment standards by the responsible technical committee. This will allow the technical committee to take the special requirements of their application fully into account.

It is recognized that there is a great variety of applications of insulation monitoring devices and of insulation fault location systems in IT systems. This part of IEC 61557 defines basic safety functions as well as their related levels of functional safety (SIL) and defines feasible measures and principles to develop and validate these devices and systems under functional safety aspects.

Figure 1 shows the link between IEC 61557-15 and the relevant product, safety and EMC standards as well as the link to the IEC 61508 series.

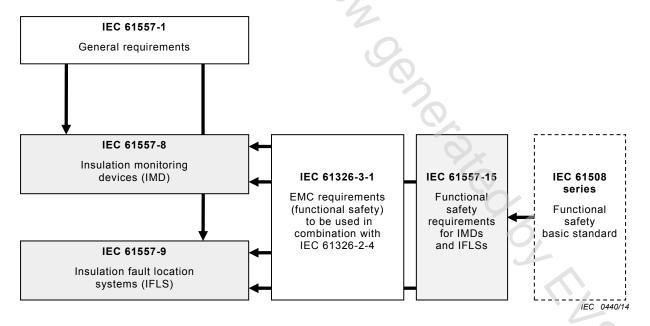


Figure 1 - Relationship between IEC 61557-15 and related standards

This part of IEC 61557 does not cover phases 1 to 9 and 11 to 16 of IEC 61508-1 for the complete IT systems. In particular, this standard does not cover the use of IMDs and IFLSs in customer application.